

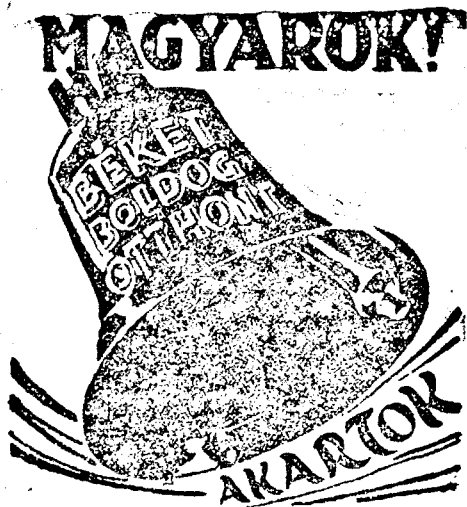
JÖVŐ

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

A „Jövő” előfizetési díja: Egy óra 8000 lej. Munkásszervezeteknek és azok tagjainak 6500 vállalati előfizetés 200.000 lej

Felelős szerkesztő:
PALASTI JÓZSEF

székhely: 20-76
Telefon: és kiadóhivatala 20-77



AZ EGYENLŐSÉG
JELÉRE

SAVALLAIK!

Választási kiáltvány

amelyet a Magyar Népi Szövetség százas Intézőbizottsága intézett az ország magyarságához a demokrácia arcvonalán elért eredményekről és a célkitűzésekről

Minden magyar őszinte, demokratikus hittel sorakozzék fel az MNSz önálló listája mellé!

A Magyar Népi Szövetség százas intézőbizottsága a november 19-i választásokkal kapcsolatban nagyjelentőségű ülésre ült össze, amelyről az alábbi választási kiáltványt intézte az ország magyarságához:

Magyar testvérek!

Harccal és munkával tettett két esztendő múlt el azóta, hogy a Vörös Hadsereg győzedelmesen átvonult szülőföldünkön és lehetővé tette a fasizmustól elnyomott népeknek, köztük nekünk, erdélyi magyaroknak is, hogy hozzá lássunk az új élet megszervezéséhez.

1945 március 6-án sikerült az ország élére új kormányt hívni, dr. Groza Péter vezetésével. Ettől a pillanattól az erőviszonyok kedvezően változtak meg s mi megkezdhetjük jogegyenlőségért folyó harcunkat. Ennek a harcnak eredményei, a két oldali reakció szabotálása és kártékony tevékenysége ellenére is, lépésről-lépésre igazolják politikai magatartásunk helyességét.

Szívós, öntudatos harcunknak köszönhető, hogy a nép ellenségeire csapást csapás után mérve, kétéves visszaillesztésünk alkalmával a következőkről számolhatunk be:

- 1) Az ország jóhiszemű magyarságát egységes és megbonthatatlan demokratikus szervezetbe, a Magyar Népi Szövetségbe tömörítettük.
- 2) Az ország demokratikus szervezeteivel, többek között az Ekes Fronttal és a munkásság pártjaival történelmi szövetségünket megerősítettük és velük együttműködve feloszlattuk a munkaszadokat. Feloszlattuk az internálótáborokat. Használtuk az elhúzott magyarság nagy tömegeit.
- 3) Megszüntettük a katonai egységeknél működő külön bíróságokat
- 4) Hazaszigítettük és hazaszigítjük a hadifoglyok tömegeit, s a Magyar Segélyező Bizottság létrehozásával népünk leszegényedett állapota ellenére is komoly társadalmi megmozdulással enyhítettünk és enyhítünk a hazatérő foglyok helyzetén.
- 5) Látványos hatalmas iskolai hálózatunkat, az ovódától az egyetemig biztosítottuk a magyar anyanyelven való oktatást gyermekeink számára. A reakció minden szabotálása ellenére besorollattuk tanítóinkat és tanárainkat. A hiányzó tanerők pótlására pedig megfelelő számú magyar állampolgárságu tanerőt sikerült szerződtetnünk. Felekezeti és állami magyar iskoláink felett egyaránt magyar tanfelügyelők, magyar tanterületi főfelügyelők és magyar államtitkár működik.
- 6) A reakció többszörös kísérletét, hogy a rendezetlen állampolgárságu magyarokat kiűldözze, a román demokrácia segítségével sikerült meghiusítani s a napokban megjelendő állampolgársági törvénnyel teljesen tisztázzuk helyzetüket.
- 7) Közművelődésünk és népi kulturánk továbbfejlesztését biztosítottuk. Két főiskolánk van: a Bolyai Tudományegyetem és a Zenemű-

2.980.000 szavazattal

A Hazafias Front fölényes győzelme a bolgár választásokon

SZÓFIA. A francia hírszolgálati iroda értesülése szerint a bulgáriai választások végleges eredménye a következő:

Hazafias Front: 2.980.006 szavazat.
Az egyes pártok a következő számú mandátumot nyerték:

Kommunista Párt: 2.262.000 szavazat, 277 mandátum.

Agrárpárt: 560.000 szavazat 64 mandátum.

Zveno Párt: 71.000 szavazat, 2 mandátum.

Szociálisták: 78.000 szavazat 3 mandátum.

Radikálisok: 9000 szavazat mandátum nélkül.

Az ellenzéki pártok összesen 101 mandátumot szereztek ezek közül tizenharcat még nem igazoltak. A bolgár képviselőházba 465 képviselőt választottak meg és a Kommunista Pártnak a 277 mandátummal abszolút többsége van.

A bolgár parlamenti választások a legnagyobb rendben folytak le, a lakosság hatalmas lelkesedéssel vett részt a szavazáson és voltak egyes vidékek, ahol a szavazásra jogosultak száz százaléka le- szavazott.

vészeti Főiskola s állami támogatásban részesül két színházunk.

8) A bécsi döntés okozta jogi zűrzavart a reakció arra használta fel, hogy népeinket egymásra uszítsa. Ennek visszaverése érdekében és magyarságunk vagyoni jogi helyzetének rendezéséért módosítottuk a 645-ös visszaperlési törvényt.

9) Kiadattuk a CASBI-törvényt, amely a szovjet kormány belátó politikája következtében a fegyver szüneti szerződés reánk kedvező alkalmazása folytán jöhetővé létre. Így a magyarság tizezreinek vagyona mentesült a zárlat alól.

10) Új nemzeti jogi törvénytervezetet készítettünk, mely kormányunk előtt fekszik és várjuk kiadását.

11) Visszaszereltük a Csiki Mángánjavakat, amely népünk gazdasági és művelődési fejlődését hivatott biztosítani.

12) A történelmi jelentőségű földreform során magyar és román földnélküli tömegek közösen jutottak hozzá ahhoz a földhöz, amely őket megillette. A földosztóbizottságokba befarakodott reakciós egyes helyeken a nemzetiségi ellentétek és a fajgyűlölet szításával itt is megkísérelte elgáncsolni a szociális igazságot és az együttlábó népek békéjét építő demokratikus erőket. Több kiegészítő rendelet kieszközléseivel igen sok félremagyarázható fogalmat sikerült tisztáznunk népünk érdekében. Most azon kell lennünk, hogy — kiki a maga helyén — a törvények bacsületes alkalmazását szorgalmazza s vitás esetekben a döntést a legmagasabb bizottság hoz vigye, amelyben a Magyar Népi Szövetség megfelelően képvisel ve van.

13) Küzdelmünk eredménye az is, hogy az egységes magyarlakta területeken, a három székely vármegyében, közigazgatásunkat magyar főispánok, magyar főszolgabírák, magyar jegyzők és magyar községi bírák végzik.

Magyar testvérek!

E visszaillesztésünk egy különleges történelmi megpróbáltatás befejezésével és új történelmi szakasz megkezdésével történik. Párisban a győztes nagyhatalmak döntöttek sorsunk felett. A párisi döntés igazolta a Magyar Népi Szövetség előrelátó politikáját, amely a román demokráciával szoros együttműködésben harcolt és harcol az ország demokratszálódásáért és újjáépítéséért, az együttlábó népek a békét és az egyenlő jogot biztosító népi demokráciája alapján.

Tudatában vagyunk földrajzi helyzetünknek és történelmi hivatásunknak. Nemzetiségi politikánkat ehhez mérjük. Nem érezzük magunkat a magyar nép testéről lemetszett töredéknek. Szilárd meggyőződésünk, hogy egészséges demokratikus nemzetiségi politikákkal nemcsak a magyar népi demokráciával való kulturális kapcsolatainkat fogjuk elmélyíteni, hanem Erdély földjén a román-magyar békes együttélés, a kölcsönös megbecsülés megalapozását annak a békepolitikának, amely szabadságharcos elődeink: Kossuth és Balcescu nyomdokán népünk szövetségéhez vezet.

Azonban, hogy fenti céljainkat megvalósíthassuk és hogy a békét szilárd alapokra helyezhessük Európa e térségében, minden becsületes magyarnak ki kell vennie részét munkánkban és általában a demokrácia harcából. Az elkövetkezendő küzdelem már kedvezőbb körülmények között folyik.

A közel kétmilliónyi magyarságnak tudnia kell, hogy a közleledő általános választásokon jövendő sorsunk dől el.

A magyar reakció ügynökei egyetértésben a román szövetségeseikkel még most is mindent elkövetnek, hogy különböző rágalomokkal és ál hírvetéssel a magyarságot megtéveszték és a választásoktól való távolmaradás, vagy éppen a reakciós pártokra való szavazásra biztassák. A romániai magyarságnak ki kell nyitnia a szemét. Minden magyar őszinte, demokratikus hittel sorakozzék fel a Magyar Népi Szövetség önálló listája mellé. Minden magyar gyakorolja a Magyar Népi Szövetség egyenlőségi jelével választási jogát, mert akkor biztosítani tudjuk, hogy a gyűlölt kisebbségi sors soha többé vissza nem tér.

Éljen a Magyar Népi Szövetség önálló listájának győzelme.
Éljen a román és magyar demokrácia parlamenti együttműködése.
Éljen a szomszéd államokkal való szövetségi jóviszony elmélyülése.
Éljen a demokráciának a reakció feletti teljes győzelme.

A Romániai Demokrata Nők Szövetsége

október 30-án d. n. 4 órakor a Kul turpalotában kintinó műsorral egy bekötött NAGY MEETINGET RENDEZ. Belépés díjtalan.

2975

Teljesen átszervezik Aradmegye egészségügyi szolgálatát

Munka, eredmények, tervek: a demokrácia gondoskodik az orvosi segélyről és a népegészség valódi védelméről

Demokratikus ország vezetésében az irányelv az, hogy nem a közönség van a hatóságokért, hanem a hatóságok és így a minisztériumok is — a közönségért. A demokratikus kormányzat alatt a nép érdekében hozzák a rendeleteket, reformokat és különböző intézkedéseket. Ez az elv érvényesül az egészségügyi minisztériumban, amely dr. Florica Bagdazar vezetése alatt valóban a nép szolgálatában áll és működésével már eddig is nagyjelentőségű reformokat hajtott végre. Ezt a szellemet vette át Aradmegye egészségügyi szolgálata, amely Nicolae Stanescu főorvos vezetésével mindent elkövet, hogy a demokratikus felfogást és a kormány néptámogató intencióit végrehajssa. A kormány tervének megfelelően Stanescu főorvos hivatalbalépése óta az egészségügyi szakszervezettel karöltve hatalmas szervező munkát végzett és ez a népegészségügyi mozgalom haladó irányzattal tovább folyik.

Szép eredményt mutat az aradi orvosok fahújárása. Aradi orvoscsoporthoz megfelelő gyógyfelszereléssel és műszerekkel járják az aradmegyei falvakat és így először október 6-án tizenöt orvos látogatott el Halmágy járás falvaiba, majd 13-án tíz orvos a garahonci körzetbe, 27-én pedig husz orvos Petris járásba. Az orvosok között különböző speciálisták, így elsősorban belgyógyászok, gyermekorvosok és fogászok foglaltak helyet és utjukra a Demokrata Nők szövetségének lelkes női is elkísérték és szép szociális munkát végeztek, így többek között cukrot és grizt osztottak ki beteg gyermekeknek.

Stanescu dr. főorvos a megyei egészségügyi szolgálat és az egészségügyi szakszervezettel most dolgozik a községi orvosok kirendeltségei (dispensariák) megszervezésén és rövidesen a megye több pontján állítanak fel ilyen rendelőket, ahol a körorvosok bizonyos időközönként rendszeres rendelőórákat kötelesek tartani. Bevezetik azt a rendszert, hogy a már meglévő ilyen dispensárok szükség esetén néhány napra fekvő-betegeket is ott tarthassanak kezelésre. A községek a legnagyobb megértéssel fogadják ezeket az intézkedéseket. Butyán község például saját erejéből külön „egészségügyi házat” épít és az építkezés munkálatait még idén összei megkezdik.

Az egészségügyi szolgálat tevékenység.

Forum mozi
Tel. 20-10. Előad. 8, 5, 7 és 9-kor

ge oda irányul, hogy nem csak a falvak, hanem a város és így elsősorban a gyárnegyedek egészségügyi állapotát is feljavítsa. Mint jelentették — a minisztériumtól most érkező 9 láda gyógyszer egy részét a munkásnegyedek kapják.

Az egészségügyi szolgálat tervei szerint rövidesen járvány-kórház berendezésére kerül sor Aradon és Borosjenőn. Aradon erre a célra az ideggyógyászati kórház épületét szentelték ki, míg az ideggyógyászati intézetet Lippára helyeznék át.

A lakosság egészségügyi ellenőrzéséhez és feljavításához hozzátartozik,

hogy gondoskodás történt az egészségügyi intézmények téli ellátásáról és jelentős mennyiségű élelmiszert, tüzelőanyagot, szappant szereztek be. Gondoskodás történt az egészségügyi szerveknél dolgozó alkalmazottak télibeszterítéséről is. Megkönnyítik a megyei egészségügyi szerv munkáját, hogy a most közel múltban gépkocsit vásárolhattak.

Az egészségügyi szolgálat egyre nagyobb munkakörrel, az összes demokratikus szervekkel karöltve igyekszik feladatát betölteni és nem hátrálva meg az akadályoktól, biztos úton halad a fejlődés útján, valóban nemes cél érdekében.

Vallott az ujvidéki vefürdő megrendezője

BELGRÁD. — Most kezdődött meg a Jugoszláv népbíróság előtt Feketealmi Czeydnernek, az ujvidéki vefürdő és megrendezőjének és társainak tárgyalása. A jugoszláv rádió közlése szerint a tárgyalások rendjén kihallgatták Feketealmi Czeydner, az egykori magyar horthysta 5. hadsereg parancsnokát, az ujvidéki mészárszék főrendezőjét. Vallomásaiban elmondotta, hogy Szombathelyi vezérrezedés és Horthy kormányzó ismerték működését. Szombathelyi utasítására rendelte el Ujvidék „átkutatóját”, amelynek következtében mintegy 2600 férfit, nőt és gyermeket gyilkoltak meg. Az ügyről azonnal jelentést tett Szombathelyinek és Horthynak.

Mint ismeretes Feketealmi-Czeydner erdélyi szász származású ember, aki a régi magyar hadseregben a legmagasabb katonai méltóságra emelkedett.

Öszikabátokat, ruhákat tisztít, fest I. G.-festékekkel
MARKOVITS KÁROLY
kelmefestő és vegytisztító vállalata
Arad, Duca-uca 7

Magyarország csak rendkívüli esetekben fogad be idegen állampolgárokat

Fontos tudnivalók kitelepülni szándékozók részére

Az utóbbi időben több ízben fordult elő, hogy a Romániában élő magyar állampolgárok és magyar nemzetiségű román állampolgárok a kitelepüléshez megkívánt iratok nélkül akarták elhagyni az országot. Tájékoztatlanságuk következtében aztán több napon át kellett vesztegelniük a határállomáson és végül kénytelenek voltak régi lakóhelyükre visszatérni. További itt tartózkodásuk azonban lehetetlenné vált, mivel román állampolgárságukról és állásukról előzőleg le-

mondtak, lakásukat másnak átadták, ingóságait eladták. Ezzel kapcsolatosan felhívjuk az érdekeltek figyelmét, hogy Magyarországra csak a legkivételesebb esetben fogad be idegen állampolgárokat. Aki pedig román állampolgárságáról lemond, az csak lehetetlenséggel határos módon válhatik ismét román állampolgárrá. A kitelepüléshez megkívánt iratoktól eltekintve, elsősorban a bukaresti magyar missziótól kell megszerezni a beutazási engedélyt.

Royal Mozi Előadások: 8, 6, 5, 6 és 7 óra

Ma a cowboy színház

Ken Maynard A halálgát Mexikó híjánál



A Frontiera elszenvedte első vereségét a kerületi bajnokságban

Az aradkerületi bajnokságban a Frontiera első vereségét szenvedte el. A bajnokság állása a következő:

Frontiera	4	3	0	1	12	3	0
Rovinei AC	4	2	2	0	9	5	0
Vulturul	4	3	0	1	10	7	0
Unirea	3	2	1	0	9	2	5
Tricolor	4	2	1	1	9	5	5
Gaiana	4	1	2	1	8	10	4
Transilvania	3	1	1	1	4	3	0
Fulgerul	4	1	0	3	6	11	2
Electrica	3	1	0	2	2	7	2
Voința	3	0	1	2	2	8	1
Banatul	4	0	0	4	2	12	0

Eredmények: Tricolor—Electrica 3:0, Fulgerul—Banatul 3:1 (1:1), Voința—Transilvania 0:0, Vulturul—Frontiera 2:1 (1:0), Gaiana—RAC 3:3 (2:2).

SZERDÁN DÉLUTÁN SPARTA—CFR SIMERIA

A Sparta szerdán délután 3 órakor B. ligás mérkőzést játszik a CFR Simeria együttesével. A bajnoki mérkőzés érdekességét és küzdelmet ígér.

Savoy Mozi

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor
Vasárnap 2.30, 4, 5.30, 7 és 9.30-kor
Ma egy szenzációs amerikai film bemutat

A dicsőség árnyékában

Fősz. Barbara Stanweck, Joel McCrea, Bran Doubarj.

A R O mozi

Telefon: 24-45.
Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor
SÁRDY, LATABÁR, BORDI BELLA

Kivánság-hangverseny

És rendkívüli kiadásban
MAGYAR HÁBORUS FÖBÜNÖSÖK

Zippszelvény

FTA—CFR Buc.
Vasas—CFR Tma.
Ciocanul—Prahova
Jiul—Szabadság
Dermagant—Univera.
UDR—Juventus
Carmen—FC Craiova
B) LIGA
Electrica—Sparta
Venus—Gloria
AMEFA—CAMT
Név
Pontos cím:

Szerda délután 3 órakor a Gloria pályán

CFR. Piski / SPARTA Sind. Imbr. B-ligás mérkőzés

Jegyek elővételben
Marszall

Tildy Zoltán magyar köztársasági elnök Groza Pétert idézi:

„Elmúlt a népek közötti gyűlölködés kora!”

A magyar államfő beszéde a román-magyar barátságról, a két nép közeledését hirdető Mocsáry Lajos emlékére rendezett ünnepélyen

A román és magyar nép közötti megbékélés előharcosának, Mocsáry Lajosnak emlékére a budapesti magyar román társaság emlékünnepelet rendezett. Mocsáry volt az, aki tudvalóval nem csak gondolati síkon hirdette a két nép közötti közeledést, hanem a két népek szellemi és gazdasági együttműködésére konkrét tervet dolgozott ki. Az ünnepélyen, amelyen a budapesti román konzul és több más román vezető, társadalmi személység is részt vett megjelent Tildy Zoltán magyar köztársasági elnök is, aki nagyobb beszédben méltatta Mocsáry alakját, majd ezeket mondotta:

— Elérkezett az ideje annak, hogy baráti kezet nyújtsunk egymásnak. A közöttünk levőlyt karcok egyikünknek sem szolgáltak hasznára. Örülök, hogy Groza Péter miniszterelnök husza évi marosvásárhelyi beszédéből ezt a megállapítást idézhette: „Elmúlt a népek közötti gyűlölködés kora. Erdély földjén a népek közötti szeretet törvényét akarjuk alkalmazni.” Ehez még hozzátehetem, hogy ugyanazt akarjuk mi is Magyarországon és az egész Dunavölgyében: együttműködést és barátiságot a népek közötti szellemi és gazdasági kapcsolatok megszilárdítása céljából.

Sarlós, havas eső várható...

BUKAREST. A fővárosban könnnyű és állandó havazás kezdődött. A meteorológiai intézet jelenti, hogy ezidőszakra a romániai esőzések központja az ország belterületén van. Jugoszláviából nagy esőzéseket jelentenek. Bő esőzés volt Olténia hegyes vidékein, majd havazás kezdődött. Majdnem egész Moldova területén havas esőzések voltak. Bő esőzéseket, illetve havazást jelentenek: Tecuci, Barlad, Bacau, Tg. Ocna, Roman, Iasi vidékéről, a Cserbiati csucsáról, Botosani, Suceava Moldoia Campulung vidékeiről.

Havas esőzéseket jelentenek még Kolozsvár, Szeben és Beszterce-Naszód vidékeiről, de különösen Temesvárról, ahol 14 cm. jelzett a stuvió-méter. A Központi Meteorológiai Intézet jelentése szerint tartós havas eső várható különösen az ország keleti és déli részén és a hőmérséklet emelkedése várható. A megváltozott időjárás előreláthatólag megjavítja az őszi vetések helyzetét és a szántási munkálatoknak feltételeit, amelyek a talaj szárazsága miatt nagyon nehezek voltak.

KOZMETIKA

E. BRAUN

Arad, Horia uca 8.

— ZSIDÓ NŐK HELYZETE A DEMOKRÁCIÁBAN. Ezen a címen tartották nagy érdekes előadást vasárnap délelőtt a Zsidó Demokrata Bizottság rendezésében a zsidó elemi iskola nagytermében. Az előadó mindvégig barátságosan és kiűnően megvilágítva közölte mondanivalóját, amelyhez többen igen érdekesen szólottak hozzá.

Cerso Mozi

Telefon 23-04

Előadások: 3, 5, 7, 9

Andy Hardy szerelmes

Mickey Rooney
Judy Garland

Fraji Klug

Remélkezési vállalat

a legolcsóbb

Arad, Reg. Ferdinand 37. Telefon 14-40
Cjarad, Sirada A. Iancu 90. Telefon 20-22

Kijelölték a leszerelendő német ipartelepeket

Anglia 444, Amerika 157 és Franciaország 57 jelentős ipartelepét kapott

BERLIN. A szövetségesek együttműködési bizottsága kijelölte az angol, amerikai és francia megszállás zónákban leszerelendő német ipartelepeket. Az angol zónában 444 gyárat (hatvanhét százaléka), az amerikai zónában 157 üzemet

(harminnégy százalék), a francia zónában ötvenhét gyárat (kilenc százaléka) szerelnek le. A leszerelés alá kerülő üzemek között van 57 vegyipari gyár, 45 gépgyár, 126 fémgyár és optikai gyár, valamint 34 hajógyár és több más üzem.

A közös cselekvés vonalán

Szoros egységben a munkásság a népek szabad életének megfontói ellen

Nem lehet versengés a munkáspártok és az MNSz között. — A kommunista és szociáldemokrata munkáspártok együttes ülést tartottak

BUKAREST. A Kommunista Párt és a Szociáldemokrata Párt központi bizottságai együttes ülést tartottak a bukaresti Páris-mozi nagytermében. Sz. ülés célja a munkáspártok együttműködésének meg erősítése az Egységfrontban és a szakszervezeti mozgalommal, valamint a választásokkal kapcsolatos kérdések voltak. Az ülést Georgiu Dej nyitotta meg, aki rámutatott az Egységfront jelentőségére a romániai munkásmozgalomban. Több mint két évi együttműködés folyamán — mondotta — Georgiu Dej — a két munkáspárt minden szempontból megerősödött. A két párt közelebb került egymáshoz ideológiai és taktikai szempontból és valamennyi nagyjelentőségű problémánál megtalálta a közös cselekvés vonalát. A munkáspártok együttműködésének köszönhető, hogy az Egységfront a demokráta örök legaktívabb és legutóképebb képezője. A vállaltva haladó munkáspártok — hangsúlyozta továbbiak során Georgiu Dej — nagy szerepet kell betöltsenek a választási kampányban, kösőbb az ország kormányában és képviselőházában.

Georgiu Dej nagyjelentőségű beszédét következő szavakkal fejezte be:

— Egyetlen Kommunista és egyetlen szociáldemokratának sincs joga surlóddást előidézni, mert ez csak a demokrácia ellenségeinek érdekeit szolgálhatja. Azokkal szemben, akik palatumot költöttek a népek szabad élete ellen, minél szorosabb egységben kell felsorakozni.

Ezután M. Levin a szociáldemokrata párt részéről hangsúlyozta az Egységfront fontosságát, majd M.

ron Constantinescu beszámolója követezött, aki többek között ezeket mondotta:

— Nem szabad versengés legyen köztünk és a Magyar Népi Szövetség között, amely velünk változatosan küzd a magyar és a román reakció ellen. Minden előfeltételünk megvan ahhoz, hogy a választásokon győzzünk és megsemmisítő többséggel fogunk győzni.

Több hozzászólás után Serban Voinea felolvasta az értekezlet határozati javaslatát, amelyet egyhangúan nagy lelkesedéssel elfogadtak.

URANIA

Előadások 3, 5, 7 és 9 órákor

Vasár- és ünnepnap 11.30-kor matiné

Uroisó 2 nap!

Karády Katalin

Ne kérdezd, ki voltam

Csütörtökön

JÓKAI MCR regénye

Sárga rózsá

Filmre írta MÓRICZ ZSIGMOND

Főszereplők:

SZÖRENYI — GRFGUSS — KAMARÁS KORMOS

O'vassa és ter'essze a „JÖVŐ-”

Az ifjúság

kezdi kerálni a mult terhet, az ország-
kal rákényszerített közönyt. Igen, a ma-
gyar ifjúság, részt kér az ország újja.
építéséből, részt vesz jövője irányításá-
ban. Naponta érkeznek a hírek az M-
NSz ifjaink munkájáról. Előadásokat
rendeznek az inségesek megsegítésére
és vasárnap, míg mások pihennek, ők a
falvakon teremtik meg a város és falu
egységét. Az ifjúság megéri a választás
fontosságát, tudja hogy ettől függ jövő-
je, biztonsága. Nem akar újból töle to-
gen célok szolgálja lenni. Választási
munkacsoportokat alakítanak és a fá-
rasztó napi munka után lelkesen vesz-
nek részt az előkészítő munkálatokban.

Ezek a munkacsoportok a szabadság
nagy harcainak nevéit viselik. A II-
ik kerület Szabó Árpád, III-ik kerület
Kossuth Lajos, IV—VII-ik kerület Kiss
Ernö V-ik kerület Török Ignác, VI-ik
kerület Nagy Sándor, VIII-ik kerület
Dózsa György, IX-ik kerület Hógyvári
Mihály nevével indult munkára. Az
ifjak lelkes munkával igyekeznek méltó-
k lenni a nagynevű elődökhöz.

Készen áll az ifjúság. Áránylag még
kevesen vannak, de számuk egyre nő.
Mind több és több a magyar ifju, aki
felbúrad a mult mákonyos, „tevéntés”,
„premlitáros” álmából és megindul
azon az uton, amely a népek testvérisé-
géhez vezet. Hívjuk a magyar ifjakat:
jőjjenek, vegyék ki részüket a munká-
ból, amely megteremti a jobb, békés
jövőt!



Magyar Tánc

neves budapesti hegedűművész játszott
szombat-délután a zsidó iskola díszter-
mében. Arad zenekedvelő közönsége
egy év leforgása alatt másodikban
hullhatta a kiváló hegedűst, akinek ta-
lentumát jól ismerjük. Magyar Tamás
csiszolt technikai felkészültsége, sok-
szor brilirozó játékmódora magával
ragadó, lendületes dinamika, ragyogó
futamok és trillák szabályos forma-
készség és teljesnek mondható precizitás
jellemzi játékát, amelyet a szép
tónus értékesít. Szép másodban Bach
E-moll szonátája Mozart G-dur hegedű-
versenye Cserepnine „Cadeuce Fan-
tastique”-je és Wineauski D-dur Po-
lonaise-je emelkedett ki. A művészt
Marietta Guet'a kísérte zongorán. A
közönség végül lelkesen ünnepelte Ma-
gyar Tamást és kísérőjét. (—)

Kiváló színházi neversery

Magyar filmrevü bemutató az Arad-moziban
Ez a szíves, kedves és örökes film a
magyar tánc, és színpadi művészet olyan
erőit vonul'olja fel, hogy ez egymásba-
néve sikert jelent. Hangulatos melódiák,
pattogó táncmuzsika és sok sok remek
tánc teszi azórakoztatóvá ezt a jóvágyó
filmet, amelynek rendezője nem volt
fogytán az ötleteknek. A zene és tánc
filmje ez az első, valóban jól sikerült ma-
gyar revüfilm, amely Aradon is sikert
tarthat számot.

A filmet rendkívül érdekes magyartár-
gyú híradó egészíti ki. Ez a híradó a
megdöbbentő valóságban mutatja be az
elmszult Budapest és a magyar népo-
rás hőségeit akik Magyarország ka-
tasztrófáját előidézték.

A SZÍNHÁZ HETI MŰSORA:
Kedden 8 órákor: Ifjúsági elő-
adás (csak a gimnáziumoknak) „Fé-
tornyok”. 6 órákor: „Gyertyafény-
keringő”. Szombat délután 3 órákor: Mária
főhadnagy. Rappert Károly hőcsöfel-
léptével (1500—4000 lejes belvárákkal).
Csütörtökön 8 órákor: (1500—4000
lejes helyárákkal): „Förgőszél”. 6
órákor: Román előadás. Pénteken
nincs előadás. Szombaton fél 6 óra-
kor: „Három a kislány”. Schuberl
nagyoperett. Előkészületben: „Ju-
lia”, „Tatárjárás”, „Aranyvirág”
nagyoperettek, „dr. Szabó Juci” B
vizor vígjáték.

Sztalin legújabb nyilatkozata

a háborús léghő fentartásáról, a német közigazgatás megszervezéséről, a földköztiengeri flottafelvételéről, az atombombáról és a vétőjog méltányos használatáról

LONDON. A nagy amerikai hírgyűjtő, az United Press elnöke Londonban tartózkodik és táviratilag intézett kérdéseket Sztalin vezértábornagyhoz, a Szovjetunió miniszterelnökéhez, Sztalin vezértábornagy-miniszterelnök ugyancsak táviratban felelt a feltett kérdésekre és arról az angol rádió kedd reggeli magyar nyelvű hírszolgálatára a következőket jelelt:

Az United Press elnökének első kérdése az volt, hogy létezik-e háborús feszültség. Erre a kérdésre Sztalin kijelentette, hogy elsősorban Churchill és elbarátai a háborús élesztgetők és mindazok, akik Churchillhez közel állnak. Elsősorban ezek a szitogatók kell megfektetni.

— Milyen álláspontot foglal el a Szovjetunió Németország négy megszállási övezete közötti gazdasági egység kérdésében?

Sztalin válasza az volt, hogy a Szovjetunió nem ellenzi Németország gazdasági és politikai egységét, fel kell fejleszteni a német ipart, hogy Németország gazdaságilag talpraállhasson. Politikai egység kérdésében Sztalin véleménye az: olyan német közigazgatást szervezettel kell létesíteni, amely a szövetségesek ellenőrzésével folytatná működését.

Churchill szerepéről

A közelmúlt napokban Churchill egyik beszédében kijelentette, hogy a Szovjetunió 200 hadosztályt tart a nyugaton. A világreakció fömozgatójának, Churchill kijelentésére ad választ Sztalin vezértábornagy, amikor az United Press elnökének azzal kapcsolatos kérdésére, hogy milyen létszámú szovjet haderők állomásoznak a nyugaton, így nyilatkozott:

— A volt háborús területeken állomásozó szovjet haderők száma 60 hadosztály, amelyeknek azonban nem teljes a létszámuk. Két hónap múlva, amikor az újabb szovjet leszerelési tervet végrehajlják, ezeknek a létszáma 40 hadosztályra csökken. Jugoszláviában nincsenek szovjet csapatok.

Jugoszláviáról

— A Földközi-tengeren felvonult USA hadiflottára vonatkozóan mi a véleménye Sztalin vezértábornagynak? — hangzik az United Press elnökének következő kérdése.

— Közömbösek vagyunk — válaszolta Sztalin.

Az atombombára vonatkozó kérdésre Sztalin kijelentette, hogy ezt a kérdést

— UJ ALPOLGÁRMESTER AZ ARADI VÁROSHÁZÁN. Ioanas alpolgármester, miután a képviselőválasztásokon a Tatarescu feleliberális párt jelöltje szerepelt, lemondott állásáról. A belügyminisztérium most kinevezte Ioanas utódját Benet Petru nyugalmazott vasúti főosztályvezető személyében. Az ünnepélyes eskütétel a szombati nap folyamán történt meg, hétfőn délelőtt pedig megtörtént az új alpolgármester beiktatása.

— RAPPERT KÁROLY BUCSUJA AZ ARADI SZINTÁRSULATTÓL. Rappert Károly, az aradi színház népszerű, fiatal színésze, megválik a társulattól. Bucsu felépítését szerda délután tartja, amikor is a „Mária főhadnagy” című operett egyik főszerepét játssza el. A színházlátogató közönség, amely kedvelte a fiatal színészt, bizonyára megtölti a színház nézőterét a Bucsu felépítés alkalmával.

— AZ EGÉSZSÉGÜGYI SZAKSZERVEZET KÖZLI, hogy az FFA rendelés megüresedett orvosi állására október 31. csütörtökig lehet kérényeket benyújtani az egészségügyi szakosztályhoz.

PRESA DEMOCRATA ARAD.

erős nemzetközi ellenőrzéssel kell megoldani, majd hangsúlyozta Jugoszláviával kapcsolatosan, hogy a jugoszláv államnak minden oka meg van arra, hogy elégedetlen legyen.

Vétőjog

— A vétőjog használatát nem viltuk túlzásba sem a külügyminiszterek értekezletén sem pedig a Biztonsági Tanácsban — Mondotta Sztalin.

LONDON! A ma reggel megjelenő angol lapok csak kivonatokat közölnek Sztalin vezértábornagy, szovjet miniszterelnök nyilatkozatából, miután a teljes szöveg a brit lapoknak az éjszaka folyamán még nem állott rendelkezésére. A lapok a nyilatkozatnak azt a részét emelik ki, amelyben Sztalin Churchillt nevezi meg a legfőbb háborús szitogatóknak, valamint azt a részt a nyilatkozatnak, amely szerint Európában Churchill látásával szemben nem 200 hanem mindössze 60 nem teljes létszámú szovjet gyalogos és páncélos hadosztályok állomásoznak.

Szabotáló áruüzér Bratianuék egyik aradi listavezetője

Fotino tanár és szovjetellenes közíró félmjelzi a reakciós jelölőlistát

Az aradi törvényszék főnöki irodájában tegnap Bratianuék is letették képviselőjelölti listájukat. Az aradi lista élén Fotino George, tanár áll, a hírhedt szovjetellenes közíró, aki annakidején „Onitof” ál névvel jegyezte a Szovjetunió ellen irányított cikkeit. Második helyen Barbateiu dr. aradi ügyvéd áll, akire legjellemzőbb, hogy éppen a héten indult ellene eljárás szabotázs és áruüzérkedés miatt. Nézzük csak meg közelebbről a Bratianu párt aradi korifeusának kisdéjű ügyét.

Néhány nap előtt a polgárőrség néhány tagja egy véletlenül nyitva maradt ablakon keresztül megfigyelték, hogy a Fabricci ucca 3 szám alatt nagyobb mennyiségű szappan van. Be akartak hatolni az épületbe, a kaput azonban zárva találták és meglepetésükre arról értesültek, hogy a házat hónapok óta nem lakja senki és a szomszédok „tátozatos háznak” nevezik az épületet. A vizsgálat során kiderült, hogy a ház dr. Barbateiu Teodor ügyvéd tulajdona és itt rendezték be az „Icosa” szappangyárat, amelynek a helyi Bratianupárti vezér is társtulajdonosa. Ügyészségi engedély alapján

a polgárőrség és a rendőrség szervei házkutatást tartottak az épületben, ahol a padlason 4280 darab toalettszappant találtak. A vizsgálat megállapította, hogy az „Icosa” hónapok óta nem dolgozik, mert a gyár igazgatósága nem gondoskodott idejében nyersanyagok beszerzéséről. Hogy az épület az utóbbi időben kizárólag áruüzérkedésre szolgált, arra a legjellemzőbb, hogy a gyárnak az ucca felé semmilyen feltüntetett táblája nem volt.

A fölvetett jegyzőkönyv megállapításai szerint dr. Barbateiu árut rejtegetett, gyárat üzemen kívül tartja és ezzel gazdasági szabotázszt követ el. A továbbiak az ügyészségre tartoznak. Ime így néznek ki a valóságban a Maniu-Bratianu reakció vezető politikusai, akik lapjaik hasábjain és népgyűléseken a mai rendszert bírálják és „igazi demokráciát” ígérnek a hiszékenyeknek. Barbateiu dr. és társai igazi demokráciája valójában nem jelentene mást, mint árurejtegetést, spekulációt és a tömegek bőrén való meggazdagodás más eszközöknek törvényesítését.

Dr. Korniss Ottó
az „Egység” című hetilap szerkesztőjének deportált regénye újból kapható a
„Füst”
Új ára 10.000 lei

Szerda délután érkezik Aradra Petrascanu igazságügyminiszter

Patrascanu Lucroftu, igazságügyminiszter, egyetemi tanár, az aradi Blokk-lista első helyezettje — értesülésünk szerint —

szerdán délután az Astra-gyárban szól a munkássághoz, csütörtökön délután pedig a Kultúrpalotában tart előadást.

— AZ EGÉSZSÉGÜGYI SZAKSZERVEZET NŐ-RESZORTJA összes tagjait: orvosnőket, gyógyszerészt, és fogászatiakat, valamint az aradi egészségügyi intézmények női személyzetét október 29-én délután 5 órára gyűlésre hívja a szakosztály elnökhelyére. Tekintettel a napirend fontosságára, mindenkinek saját érdeke a részvétel.

— A KÖZALKALMAZOTTAK SZAKSZERVEZETE október 31-én délután 11 órára gyűlésre hívja a Carol körút 11 szám alatti székhelyére az intézmények bizottságait és a megyei járásiok tagzatainak vezetőit. Napirenden: a köztársasági választás helyi szaktanácsai kiküldötti megválasztása és a közalkalmazottak beosztásának ügye.

Vágási József
ÉKSZERESZ ÉS EZÜSTMŰVES
A LEGMAGASABB ARON VESZ EZÜSTÖT,
Arad, Vicentiu Babes 24, Tel. 31-35.
2976

SZERSZÁMLAKATOSOKAT, fémciszolókat és villanyszerelőket alkalmazunk. „Contact”, Episcopiei 12. 8316
KERESÉK 2-3 szobás lakást orvosai rendelkeznek. Címeket a kiadóba kérek. 8313
FESTÉKKERESKEDŐ segédet, nőt len, kimondott szakembert azonnali belépésre keres Bod Katalinné, Nagybányán, Koszták ucca 7.

Igy szavaz a magyar
Lista No. 2.

1. Dr. Csákány Béla
2. Kövögő Mihály
3. Farkas S. József
4. L. János
5. K. József
6. K. József
7. K. József
8. Gr. J. J. J. J.
9. Hegyes József
10. Mihaleczky Lajosné
11. Mosonyi Ferenc
12. Péterfy Miklós

„Apróhirdetés”

ELADÓK gyékény gyermekágy, utazó fényképezőgépek, tanuló zongora, Marasesti u. 3, ap. 1. 8334
JÓ FASZOBORASZT állandó munkára alkalmazunk. Székely és Réti butorgyár, Targu Mures. 8307
UJ TANFOLYAMOK kezdődnek november 1-én. Gépiró (Uzujjas) könyvelő gyorsíró (román, magyar). NYELVKURZU. SOK: román, angol, francia, német. PALLAS” Cosbuo 1. 8319
ÜSTHAZ üsttel és kályhás fürdőkályha eladó. Bratianu u. 10. 8322
PERZSA (valódi darabok), ezüsttróka és ezüsttróka muff eladók. Tempo, Fischer Eliz palota.
JÓ HÁZBÓL való elektrotechnikus tanuló felvétetik „Contact”, Episcopiei 12. 8315
STOPPOLÓ leányokat és javító nőket sürgősen felvesz „ERA” tricotage gyár, Rusu Sirianu u. 23. 8354
JOKARBAN lévő sezleng eladó. Str. Razboieni 35. 8311
FELES gyermekkerékpár eladó. Str. Sa va Raicu 126 szám. 8331
BORDISZMŰVES üzemet megnyitottam Str. Bratianu 2-4 (Minorita-palota) Deutsch Josefín kalapüzletében. 8339
KERESÉK sztalpat. Cím a kiadóban 8341
HÁROMSZOBÁS és ötszobás örökklakás a közközház közvetlen közelében eladó. Cím a kiadóban. 8342
MODERN sötét fémháló sürgősen oldson eladó. Grigorie Alexandrescu 52. 8349
FEKETE férfi télikabát középtermetű, kitűnő állapotban eladó. Cím a kiadóban. 8344
TANITÓNÓT magyar nyelvre gyorsan tudással keresek hetenként egyzerre, kétszerre. Cím: Reclama, Eminescu 4
KOMBINÁLT szobát veszek. Címeket Reclama hírdetőbe. Eminescu-u. 4. 8345
VAS- és Meidinger-kályha eladó. Cím a kiadóban. 8358
HAT DARAB kárpitozott szék, divánnal olcsón eladó. Reg. Mária 27. Színházépület, III. emelet, apart. 5, 4-6-ig. 8354
TANÍTÓ magyar, német órát ad elemistáknak, alsóosztályú diákoknak minden tárgyból. Címeket kérek Parfumeria Hilyer, Alexandri ucca. 8355
BŐRÖND üzemi gépek eladók. Cím „Uj Flet” kiadóhivatala Oradea.
EGY biliárdasztal jókarban eladó. Cím a kiadóban. 8348
HÖLGYEK, urak napi 100.000 lejese átlag jövedelmet biztosító kulturterjesztésre jelentkezzenek kedden 4-6-ig Fehér Kereszt szálló 55-58 szoba. 8350
BEJÁRÓNO délelőtti órákra felvétetik. Tudor Vladimirescu ucca 72. apart. 3. 8349
COTTA fodrászfiatalt keres hordólv-segédet, Rusu Sirianu ucca 8. 8351